



بسم الله الرحمن الرحيم

الرقم : مالية 2015/1111/2/1

التاريخ : 2015/4/26

السادة بورصة عمان المحترمين

الموضوع : القوائم المالية للبنك كما في 31 آذار 2015

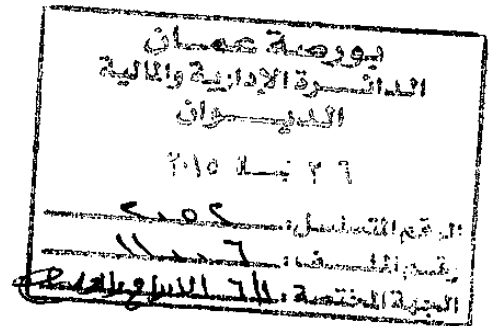
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،،،

إشارة إلى الموضوع أعلاه ، نرفق لكم القوائم المالية الموحدة المرحلية لبنك الأردن دبي الإسلامي و تقرير المراجعة لمصدق الحسابات للفترة المنتهية في 31 آذار 2015.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ، ، ،

سامي الأففاني

المدير العام



صندوق بريد 1982

عمان 11118 الأردن

هاتف: +962-6-4602200

فاكس: +962-6-4647821

بنك الأردن دبي الإسلامي

شركة مساهمة عامة محدودة

القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة (مراجعة و غير مدققة)

٣١ آذار ٢٠١٥

تقرير حول مراجعة القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة إلى مجلس إدارة بنك الأردن دبي الاسلامي عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

مقدمة

لقد راجعنا القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة المرفقة لبنك الأردن دبي الاسلامي كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ والتي تتكون من قائمة المركز المالي الموحدة المرحلية الموجزة كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ وقائمة الدخل الموحدة المرحلية الموجزة وقائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة المرحلية الموجزة وقائمة التدفقات النقدية الموحدة المرحلية الموجزة للثلاثة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات حولها. إن مجلس الإدارة مسؤول عن اعداد وعرض هذه القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة وفقاً لأحكام ومبادئ الشريعة الإسلامية حسبما تقرره الهيئة الشرعية للبنك وطبقاً لمعايير المحاسبة والمراجعة والضوابط للمؤسسات المالية الإسلامية. إن مسؤوليتنا هي التوصل الى نتيجة حول هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة استناداً إلى مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد جرت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي المتعلق بعمليات المراجعة ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". إن مراجعة المعلومات المالية المرحلية تتمثل في القيام بإستفسارات بشكل أساسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق أعمال المراجعة أقل بكثير من نطاق أعمال التدقيق التي تتم وفقاً لمعايير المحاسبة والمراجعة والضوابط للمؤسسات المالية الإسلامية وبالتالي لا يمكننا أعمال المراجعة من الحصول على تأكيدات حول كافة الأمور الهامة التي من الممكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق، وعليه فإننا لا نبدي رأي تدقيق حولها.

النتيجة

بناءً على مراجعتنا، لم تسترّع انتباهنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية الموحدة المرفقة لم يتم إعدادها من كافة النواحي الجوهرية وفقاً لأحكام ومبادئ الشريعة الإسلامية حسبما تقرره الهيئة الشرعية للبنك وطبقاً لمعايير المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية.

فقرة تأكيدية

كما هو مبين في إيضاح رقم (٣٢) حول القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة تم تسجيل مصاريف قانونية بلغت ٩٢٩٠١ دينار خلال الربع الأول لعام ٢٠١٥ (٢٠١٤: ٥٠٠,٠٠٠ دينار) وتم تحميلها على حسابات إيرادات الاستثمار المطلقة وفقاً للفتوى الصادرة عن هيئة الرقابة الشرعية للبنك.

فقرة إيضاحية

تم إعداد هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المرفقة بموجب تعليمات إدراج الأوراق المالية في بورصة عمان ولأغراض الإدارة ولا تتطلب موافقة البنك المركزي الأردني عليها.

إرنست ويونغ الأردن
محاسبون قانونيون
محمّد إبراهيم الكرّكي
ترخيص رقم ٨٨٢

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

٢٢ نيسان ٢٠١٥

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٥	إيضاحات	الموجودات
دينار	دينار		
(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)		
١٣٧,١٧٩,٣٢٠	٢٠٤,٩٣٣,٧٢٢	٤	نقد وأرصدة لدى بنوك مركزية
٣,١٩٨,٣٠٣	٢,٨٢٧,٧٢٧	٥	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
١٦,١٤٧,٤٨٧	١٢,٣١٨,١٢٩		استثمارات وكالة دولية
١,٢١٣,٨٠٣	١,٣٤١,٢٩٥	٦	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٢٩١,٨٢٢,٥٦٢	٢٥٦,٣٣٩,٥٣٤	٧	ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى - بالصافي
١٢٤,٠٤٥	١٢٤,٠٤٥	٨	قروض غير محولة - بالصافي
٦,٣١٩,٣٩٢	٥,٩٨٩,٤٤٥	٩	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال حقوق اصحاب حسابات الاستثمار المشترك
٣٦٧,٢٥٣	٣٦٣,٤٦٥	١٠	إستثمارات في شركة حليفة
٨,١٤٢	٨,١٤٢		إستثمارات وكالة محلية
١٦٦,٨٢٥,٥١٩	١٧٤,٥٨٧,٩١٢	١١	موجودات إجارة منتهية بالتمليك - بالصافي
٧,٤٣٨,٤٤٥	٧,٤٣٨,٤٤٥		استثمارات في العقارات
١٩,٦٦٨,٦٨٩	٢٠,٥٠٥,٠٢٩		ممتلكات ومعدات - بالصافي
١,٣٢٦,١٨٥	١,٢٩٨,٩٢٧		موجودات غير ملموسة
٥٣٤,٨١٥	٥٣٤,٨١٥	١٦/ج	موجودات ضريبة مؤجلة
٥,٦٢٥,٧١٦	٦,١٦٣,٠٩٥	١٢	موجودات أخرى
٦٥٧,٧٩٩,٦٧٦	٦٩٤,٧٧٣,٧٢٧		مجموع الموجودات
			المطلوبات وحقوق أصحاب حسابات الاستثمار المشترك وحقوق المساهمين
			المطلوبات
٨٨,١٢١	١١٠,٤٢٣	١٣	حسابات البنوك والمؤسسات المصرفية
٧٠,١٤٩,٤٨٨	٨٧,٢٨١,٠٩٦	١٤	حسابات العملاء الجارية
١٦,٤٩٢,٢٧٩	١٥,٦٥٢,١٧٠		تأمينات نقدية
٢١,٠٢١	١٦٦,١٠١	١٦	مخصص ضريبة الدخل
٨٤,٦٠٣	٨٤,٦٠٣	١٥	مخصصات أخرى
٢٣,٣٧٤,٦٥٧	١٧,١٦٤,١٧٥	١٧	مطلوبات أخرى
١١٠,٢١٠,١٦٩	١٢٠,٤٥٨,٥٦٨		مجموع المطلوبات
٤١٣,٩٥٨,٠٨١	٤٣٩,٢٩٨,٧٣٣	١٨	حقوق أصحاب حسابات الاستثمار المشترك
(٦٤٧,١٨٠)	(١٠,١٤,٧٤٩)		حسابات الاستثمار المشترك
-	-	٢٠	احتياطي القيمة العادلة - بالصافي
-	-	٢٠	احتياطي معدل الأرباح لأصحاب حسابات الاستثمار المشترك
٤١٣,٣١٠,٩٠١	٤٣٨,٢٨٣,٩٨٤		مخصص ضريبة الدخل لاحتياطي معدل الأرباح
٢,١٨٦,٤٦٨	٣,٥٣٠,٢٥٤	١٩	مجموع حقوق أصحاب حسابات الاستثمار المشترك
١,٦٣٩,٢٧٠	١,٣٩٦,٨٩٩	١٩	صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
			صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
١٠٠,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠,٠٠٠	٢١	صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
(١,١٠٠,٠٠٠)	(١,١٠٠,٠٠٠)	٢١	صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
٢٠,٦٣٧,٩٢٢	٢٠,٦٣٧,٩٢٢		صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
١,٩٤٣,٣٣٦	١,٩٤٣,٣٣٦		صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
٣٠٠,٠٠٠	٣٠٠,٠٠٠		صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
٨,٦٧١,٦١٠	٨,٦٧١,٦١٠		صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
-	٦٥١,١٥٤		صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
١٣٠,٤٥٢,٨٦٨	١٣١,١٠٤,٠٢٢		صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
٦٥٧,٧٩٩,٦٧٦	٦٩٤,٧٧٣,٧٢٧		صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
			حقوق المساهمين
			رأس المال المدفوع
			خصم إصدار
			احتياطي قانوني
			احتياطي اختياري
			احتياطي مخاطر مصرفية عامة
			أرباح مدورة
			ربح الفترة
			مجموع حقوق المساهمين
			مجموع المطلوبات وحقوق أصحاب حسابات الاستثمار المشترك وحقوق المساهمين

تعتبر الايضاحات من رقم ١ الى ٣٣ جزء من هذه القوائم المالية الموحدة المرحلية وتقرأ معها

بنك الأردن دبي الإسلامي - شركة مساهمة عامة محدودة
قائمة الدخل الموحدة المرحلية الموجزة
لثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٥ (غير مدققة)

لثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار		إيضاح	
٢٠١٤	٢٠١٥		
دينار	دينار		
٤,٥٣٠,٩٤٦	٥,٤٠٠,٦٦٧	٢٢	إيرادات البيوع المؤجلة
٣,٢٤٦,٩٠١	٣,٦٢٤,١٥٠		إيرادات موجودات مؤجرة منتهية بالتمليك
-	١٣,٠٤٢		أرباح استثمارات وكالة دولية
٥١,٨٩٥	٧٥,٩٥٢	٢٣	أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال حقوق اصحاب حسابات الاستثمار المشترك
٧,٥١٨	(٤٠,٨٩٤)	٢٤	(خسائر) أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
-	(٣,٧٨٧)		حصة الأموال المشتركة من ارباح شركة حليفة
١,٠٣٦	(١١,٢٩٢)		(خسائر) ارباح تقييم عملات اجنبية
(٥٠٠,٠٠٠)	(٩٢,٩٠١)	٣٢	مصاريف قانونية
٧,٣٣٨,٢٩٦	٨,٩٦٤,٩٣٧		إجمالي إيرادات الاستثمار المشترك
٤٢٥,٠٠٠	-		المسترد من احتياطي معدل الأرباح
(٣,٤٩٠,٨٢٥)	(٣,٧٧٥,٢٤٤)		حصة اصحاب حسابات الاستثمار المشترك
(١,١٠٠,٧٤٤)	(٨٩٦,٤٩٤)		حصة صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
٣,١٧١,٧٧٧	٤,٢٩٣,١٩٩		حصة البنك من إيرادات حسابات الاستثمار المشترك بصفته مضارباً ورب مال
١١١,٣٣١	١٠١,٥٧٩	٢٥	إيرادات البنك الذاتية
١١٨,٦٣٦	١٣٤,٦١٩		أرباح العملات الأجنبية
٧٤٩,٠٢٧	٦٣٢,٩٣٣		إيرادات الخدمات المصرفية
٥٣,١٤٣	٢٠,٠٤٣		إيرادات أخرى
٤,٢٠٣,٨٦٤	٥,١٨٢,٣٧٣		إجمالي الدخل
(٢,٠٧١,٣٧٦)	(٢,٣٩٠,٨١٩)		نفقات الموظفين
(٤٧٦,٤٥٠)	(٥٠٧,٧٦٦)		استهلاكات وإطفاءات
(٦٨,٥٩٨)	(٦١,٢٩٣)		استهلاك موجودات اجارة منتهية بالتمليك - ذاتي
٢٢٥	-		الوفري في المخصصات الاخرى
(١,١٨٣,٢٨٣)	(١,٤٢٦,٢٦١)		مصاريف أخرى
(٣,٧٩٩,٤٨٢)	(٤,٣٨٦,١٣٩)		إجمالي المصروفات
٤٠٤,٣٨٢	٧٩٦,٢٣٤		ربح الفترة قبل الضريبة
٣١,٢٩٠	(١٤٥,٠٨٠)	١٦/ب	(مصروف) وفر ضريبة الدخل
٤٣٥,٦٧٢	٦٥١,١٥٤		ربح الفترة
فلس/دينار	فلس/دينار		
٠/٠٠٤	٠/٠٠٧	٢٦	الحصة الاساسية والمخفضة للسهم من ربح السنة

تعتبر الايضاحات من رقم ١ الى ٢٣ جزء من هذه القوائم المالية الموحدة المرحلية وتقرأ معها

بنك الأردن دبي الإسلامي شركة مساهمة عامة محدودة
قائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة المرحلية الموجزة
للاثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٥ (غير مدققة)

رأس المال المدفوع	(خصم اصدار)	احتياطي قانوني	احتياطي اختياري	احتياطي معدل الأرباح	احتياطي مخاطر	ربح الفترة	أرباح مدوّرة	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
للفترة المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٥								
١٠٠,٠٠٠,٠٠٠	(١,١٠٠,٠٠٠)	٢,١٣٧,٩٢٢	١,٩٤٣,٣٣٦	-	٣٠٠,٠٠٠	-	٨,٦٧١,٦١٠	١٣,٤٥٦,٨٦٨
-	-	-	-	-	-	٦٥١,١٥٤	-	٦٥١,١٥٤
-	-	-	-	-	-	-	-	-
١٠٠,٠٠٠,٠٠٠	(١,١٠٠,٠٠٠)	٢,١٣٧,٩٢٢	١,٩٤٣,٣٣٦	-	٣٠٠,٠٠٠	٦٥١,١٥٤	٨,٦٧١,٦١٠	١٣١,١٠٤,٠٢٢
للفترة المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٤								
١٠٠,٠٠٠,٠٠٠	(١,١٠٠,٠٠٠)	٢,٣٦٧,٨٣٩	١,٩٤٣,٣٣٦	٧٨٥,٠٢٧	٣٠٠,٠٠٠	-	٧,٠١٨,٨٨٠	١٢٩,٣١٥,٨٢
-	-	-	-	-	-	٤٣٥,٦٧٢	-	٤٣٥,٦٧٢
-	-	-	-	(٢١٢,٥٧٠)	-	-	-	(٢١٢,٥٧٠)
١٠٠,٠٠٠,٠٠٠	(١,١٠٠,٠٠٠)	٢,٣٦٧,٨٣٩	١,٩٤٣,٣٣٦	٥٧٢,٤٥٧	٣٠٠,٠٠٠	٤٣٥,٦٧٢	٧,٠١٨,٨٨٠	١٢٩,٥٣٨,١٨٤

يشمل رصيد الأرباح المدوّرة مبلغ ٥٣٤,٨١٥ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ يحظر التصرف به بناء على تعليمات البنك المركزي الأردني والذي يمثل موجودات ضريبية مؤجلة ذاتية.
يحظر التصرف برصيد احتياطي المخاطر المصرفية العامة والمبالغ ٣٠٠,٠٠٠ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ إلا بموافقة مسبقة من البنك المركزي الأردني.
يشمل رصيد الأرباح المدوّرة مبلغ يساوي المحجز في صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار يحظر التصرف به.

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ الى ٣٣ جزء من هذه القوائم المالية الموحدة المرحلية وتقرأ معها

بنك الأردن دبي الإسلامي-شركة مساهمة عامة محدودة
قائمة التدفقات النقدية الموحدة المرحلية الموجزة
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٥ (غير مدققة)

إي	٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٤
	دينار	دينار
التدفق النقدي من عمليات التشغيل		
ربح الفترة قبل الضريبة	٧٩٦,٢٣٤	٤٠٤,٣٨٢
التعديلات لينود غير نقدية:		
استهلاكات وإطفاءات	٥٠٧,٧٦٦	٤٧٦,٤٥٠
حصة الأموال المشتركة من أرباح شركات حليفة	٣,٧٨٧	-
صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار	٨٩٦,٤٩٤	١,١٠٠,٧٤٤
(المسترد) من احتياطي معدل الأرباح	-	(٤٢٥,٠٠٠)
(الوفر) في المخصصات الأخرى	-	(٢٢٥)
خسائر غير محققة لموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل	٥٩,٠٧١	٦٨,٧٢١
(أرباح) بيع موجودات ثابتة	(١,٨٤٦)	(٩)
(أرباح) بيع موجودات مستملكة وفاء لديون مستحقة	(١٦,٧٣٥)	(١٠,٦٢٩)
التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية قبل التغير في الموجودات	٢,٢٤٤,٧٧١	١,٦١٤,٤٣٤
التغير في الموجودات والمطلوبات:		
(الزيادة) في أرصدة مقيدة السحب لدى بنوك ومؤسسات مصرفية	-	(١١)
(الزيادة) في موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل	(١٨٦,٥٦٣)	(٥٤٨,٨٥٠)
النقص (الزيادة) في ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى	٣٦,٢٤٤,٠٩٣	(١١,٣١٠,٠٩٦)
النقص في القروض غير المحولة	-	١١,٠١٣
(الزيادة) في موجودات إجارة منتهية بالتملك	(٧,٧٦٢,٣٩٣)	(٣,٥٢٥,٣١٩)
(الزيادة) في الموجودات الأخرى	(٥٧٠,٦٤٤)	(٨٢٨,٣١٥)
(النقص) الزيادة في الحسابات الجارية	١٧,١٣١,٦٠٨	(٣,١٧٩,٠٤٠)
(النقص) في التأمينات النقدية	(٨٤٠,١٠٩)	(٢٢٦,٢٤٤)
الزيادة (النقص) في المطلوبات الأخرى	(٦,٢١٠,٤٨٢)	١,١٦٨,٢٢٦
صافي التدفقات النقدية (المستخدمة في) من عمليات التشغيل قبل ضريبة الدخل المدفوعة	٤٠,٠٥٠,٢٨١	(١٦,٨٢٤,٢٠٢)
ضريبة الدخل المدفوعة	(٥٥٦,١٤٤)	(٧٦٠,٢١٢)
صافي التدفق النقدي (المستخدم في) من عمليات التشغيل	٣٩,٤٩٤,١٣٧	(١٧,٥٨٤,٤١٤)
التدفق النقدي من عمليات الاستثمار		
صافي (شراء) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال حقوق أصحاب حسابات الاستثمار المشترك	(٣٧,٦٢٢)	(١,١٦٣,٤١٣)
(شراء) موجودات غير ملموسة	(١٢٩,١٩٦)	(٢,٠٨٨)
(شراء) ممتلكات ومعدات	(١,١٨٥,٨٠٥)	(٩٨٠,٠٨٠)
المتحصل من بيع موجودات مستملكة وفاء لديون مستحقة	٥٠,٠٠٠	-
بيع استثمارات وكالة دولية	٣,٨٢٩,٣٥٨	-
صافي التدفق النقدي (المستخدم في) من عمليات الاستثمار	٢,٥٢٦,٧٣٥	(٢,١٤٥,٥٨١)
التدفق النقدي من عمليات التمويل		
الزيادة في حقوق أصحاب حسابات الاستثمار المشترك	٢٥,٣٤٠,٦٥٢	٥١,١٦٨,١٩٠
(النقص) في أموال مقرضة	-	(١٤٩,٩٢٩)
صافي التدفق النقدي من عمليات التمويل	٢٥,٣٤٠,٦٥٢	٥١,٠١٨,٢٦١
صافي الزيادة في النقد وما في حكمه	٦٧,٣٦١,٥٢٤	٣١,٢٨٨,٢٦٦
النقد وما في حكمه في بداية الفترة	١٣٩,٧٩٧,٨٩٣	١١٤,٣٧٢,٠٧٩
النقد وما في حكمه في نهاية الفترة	٢٠٧,١٥٩,٤١٧	١٤٥,٦٦٠,٣٤٥

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ الى ٣٣ جزء من هذه القوائم المالية الموحدة المرحلية وتقرأ معها

(١) عام

إنَّ بنك الأردن دبي الإسلامي ("البنك") هو شركة مساهمة عامة أردنية ويعتبر خلفاً قانونياً وواقعياً لبنك الإنماء الصناعي والذي تأسس بموجب قانون خاص (قانون بنك الإنماء الصناعي) خلال عام ١٩٦٥ ويحل محله حلولاً قانونياً وواقعياً في كل ماله من حقوق وما عليه من التزامات، حيث صدر بتاريخ ٣٠ نيسان ٢٠٠٨ قانون الغاء قانون بنك الإنماء الصناعي رقم ٢٦ لسنة ٢٠٠٨ والذي تم بموجبه الغاء قانون بنك الإنماء الصناعي رقم ٥ لسنة ١٩٧٢ وقد قام مجلس إدارة البنك بتجهيز عقد التأسيس والنظام الأساسي بما يتوافق مع قانون الشركات المصدقان من دائرة مراقبة الشركات كما في ١٧ حزيران ٢٠٠٨ وقررت الهيئة العامة تعديل اسم البنك إلى بنك الأردن دبي الإسلامي بعد الحصول على التراخيص اللازمة من البنك المركزي الأردني لممارسة الأعمال المصرفية الإسلامية وفق أحكام قانون البنوك نافذ المفعول.

يقوم البنك بتقديم جميع الأعمال المالية والمصرفية وأعمال الاستثمار المنظمة على غير أساس الربا وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية من خلال مركزه وفروعه داخل المملكة وعددها خمسة عشر فرعاً والشركات التابعة له، ويخضع البنك في أعماله لأحكام قانون البنوك النافذ.

تم إقرار القوائم المالية الموحدة المرحلية من قبل مجلس إدارة البنك في جلسته رقم (٢٠١٥/٣) بتاريخ ٢٢ نيسان ٢٠١٥.

(٢) أهم السياسات المحاسبية

أسس إعداد القوائم المالية المرحلية

تم إعداد القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة للبنك وشركاته التابعة وفقاً للمعايير الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية ووفقاً للقوانين المحلية النافذة وتعليمات البنك المركزي الأردني.

إن القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة لا تتضمن كافة المعلومات والإيضاحات المطلوبة للقوائم المالية السنوية المعدة وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية حسبما تقرر الهيئة الشرعية للبنك ووفقاً لمعايير المحاسبة للمؤسسات المالية الإسلامية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية ويجب أن تقرأ مع القوائم المالية السنوية للبنك كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤، كما أن نتائج أعمال الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ آذار ٢٠١٥ لا تمثل بالضرورة مؤشراً على النتائج المتوقعة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

تم إعداد القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل والموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال حقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة حيث تظهر بالقيمة العادلة.

إنَّ الدينار الأردني هو عملة إظهار القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة والذي يُمثل العملة الرئيسة للبنك.

يُراعى الفصل بين ما يخص أصحاب حقوق الملكية وما يخص أصحاب حسابات الاستثمار المشترك.

يُراعى الأخذ بعين الاعتبار صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار لتغطية التدني في حسابات التمويل والاستثمار الممولة من حسابات الاستثمار المطلقة.

تطبق المعايير الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية والتفسيرات الصادرة عن لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية المنبثقة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية في حال عدم وجود معايير صادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية ولحين صدور معايير إسلامية تحل محلها.

تعني حسابات الاستثمار المطلقة حسابات الاستثمار المشترك أينما وردت.

أسس توحيد القوائم المالية المرحلية

تتضمن القوائم المالية المرحلية من القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة للبنك والشركات التابعة له الممولة من أموال البنك الذاتية والمشاركة والخاضعة لسيطرته وتتحقق السيطرة عندما يكون للبنك القدرة على التحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركات التابعة وذلك للحصول على منافع من أنشطتها، ويتم استبعاد المعاملات والأرصدة والإيرادات والمصروفات فيما بين البنك وشركائه التابعة.

يتم إعداد القوائم المالية للشركة التابعة لنفس الفترة المالية للبنك باستخدام نفس السياسات المحاسبية المتبعة في البنك.

يمتلك البنك كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ الشركات التابعة التالية:

اسم الشركة	المدفوع (دينار)	مصدر التمويل	نسبة ملكية البنك %	طبيعة عمل الشركة	مكان عملها	تاريخ التملك
شركة مسك للوساطة المالية	٧٥٠.٠٠٠	ذاتي	١٠٠ %	وساطة	عمان	٢٠١١
شركة الاردن دبي العقارية للاعمار *	١٠٠.٠٠٠	مشترك	١٠٠ %	استثمار عقاري	عمان	٢٠١٢

* تمتلك شركة الاردن دبي العقارية للاعمار الشركة التابعة التالية:

شركة الفيض للاستثمارات العقارية	٥٠.٠٠٠	مشترك	١٠٠ %	استثمار عقاري	عمان	٢٠١٢
---------------------------------	--------	-------	-------	---------------	------	------

يتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة في قائمة الدخل الموحدة المرحلية من تاريخ تملكها وهو التاريخ الذي يجري فيه فعلياً انتقال سيطرة البنك على الشركات التابعة التي تم التخلص منها في قائمة الدخل الموحدة المرحلية وهو التاريخ الذي يفقد البنك فيه السيطرة على الشركات التابعة.

تمثل حقوق غير المسيطرين ذلك الجزء غير المملوك من قبل البنك في حقوق الملكية في الشركات التابعة.

التغيرات في السياسات المحاسبية

ان السياسات المحاسبية المتبعة في اعداد القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة تتفق مع تلك التي اتبعت في إعداد القوائم المالية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

(٣) استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة البنك القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات المحتملة، كما أن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الإيرادات والمصاريف والمخصصات، وكذلك التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر ضمن كل من حقوق أصحاب الملكية وحقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة. وبشكل خاص يتطلب من إدارة البنك إصدار أحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها، إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وأن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل.

إننا نعتقد بأن تقديراتنا ضمن القوائم المالية معقولة وهي مفصلة على النحو التالي :

- مخصص تدني ذمم البيوع والتمويلات :- يقوم البنك باقتطاع ما نسبته ١٠٪ (٢٠١٤ : ١٥٪) من صافي إيرادات حسابات الاستثمار المشترك ويتم تحويلها لصندوق مواجهة مخاطر الاستثمار وفقا لنص المادة (٥٥) من قانون البنوك، ومن ثم تتم مقارنتها بالمخصص الخاص لهذه الذمم والتمويلات ضمن الأسس الموضوعية من قبل البنك المركزي الأردني.
- مخصص ضريبة الدخل :- يتم تحميل الفترة المالية بما يخصها من نفقة ضريبة الدخل وفقا للأنظمة والقوانين والمعايير المحاسبية ويتم احتساب وإثبات الموجودات والمطلوبات الضريبية المؤجلة ومخصص الضريبة اللازم.
- تقوم الإدارة بمراجعة دورية للموجودات المالية التي تظهر بالتكلفة لتقدير أي تدني في قيمتها ويتم قيد التدني وفقا للجهة الممولة لتلك الاستثمارات.

(٤) نقد وأرصدة لدى بنوك مركزية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤
دينار	دينار
(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)
٨,١٢٩,٠٤٨	٧,١١٥,٩٧٩
١٦٢,٩٤٠,٣٨٦	٩٧,٤٧٣,٩٨٤
٣٣,٨٦٤,٢٨٨	٣٢,٥٨٩,٣٥٧
٢٠٤,٩٣٣,٧٢٢	١٣٧,١٧٩,٣٢٠

نقد في الخزينة
أرصدة لدى البنك المركزي الأردني :
حسابات جارية
احتياطي نقدي الزامي
المجموع

باستثناء الإحتياطي النقدي الإلزامي لا يوجد أرصدة نقدية مقيدة السحب لدى البنك المركزي كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

(٥) أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

بنوك ومؤسسات مصرفية محلية		بنوك ومؤسسات مصرفية خارجية		المجموع	
٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)
٦٦١,٦١٨	٦٦٧,٤٥٤	٢,١٦٦,١٠٩	٢,٥٣٠,٨٤٩	٢,٨٢٧,٧٢٧	٣,١٩٨,٣٠٣
٦٦١,٦١٨	٦٦٧,٤٥٤	٢,١٦٦,١٠٩	٢,٥٣٠,٨٤٩	٢,٨٢٧,٧٢٧	٣,١٩٨,٣٠٣

حسابات جارية وتحت الطلب
المجموع

تبلغ الأرصدة النقدية المقيدة السحب مبلغ ٤٩١,٦٠٩ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ و كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

(٦) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

مشاركة	
٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤
دينار	دينار
(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)
١,٣٤١,٢٩٥	١,٢١٣,٨٠٣
١,٣٤١,٢٩٥	١,٢١٣,٨٠٣

اسهم شركات مدرجة بالاسواق المالية
المجموع

(٧) ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى - بالصافي

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

	مشاركة		ذاتي		المجموع	
	٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤
	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
	(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)
الأفراد (التجزئة)-						
المرابحة للأمر بالشراء	٨٢,٢٠٨,٨١٦	٨١,٠٥٥,٠١٧	٥٤٠,٨١٧	٦٢٠,٠٤٥	٨٢,٧٤٩,٦٣٣	٨١,٦٧٥,٠٦٢
ذمم - إجارة منتهية بالتمليك	٢٨٨,٠٣٢	٧٩٩,٦١٣	-	-	٢٨٨,٠٣٢	٧٩٩,٦١٣
ذمم أخرى	-	-	٩٥,٦٨٣	٩٣,٣٧٥	٩٥,٦٨٣	٩٣,٣٧٥
التمويلات العقارية	٢٠,٤١٠,٤٥٦	٢٢,٤٣٧,٦٦١	-	-	٢٠,٤١٠,٤٥٦	٢٢,٤٣٧,٦٦١
الشركات الكبرى						
المربحات الدولية	٤,١٧٥,٠٤٧	٧,٧٥٣,٧٥٤	-	-	٤,١٧٥,٠٤٧	٧,٧٥٣,٧٥٤
المرابحة للأمر بالشراء	١٦٢,٣٣٨,٢٦١	١٩٦,٠١٣,٠٩٤	-	-	١٦٢,٣٣٨,٢٦١	١٩٦,٠١٣,٠٩٤
ذمم - إجارة منتهية بالتمليك	١,٤٤٢,٥٨٩	٥٨٦,٥٤٤	-	-	١,٤٤٢,٥٨٩	٥٨٦,٥٤٤
الحكومة والقطاع العام	٢١,٣٥٠,٩٩٦	٢١,٣٥٠,٩٩٦	-	-	٢١,٣٥٠,٩٩٦	٢١,٣٥٠,٩٩٦
ذمم أخرى	-	-	٣٧,٢٢٩	٦٤,٦٠٠	٣٧,٢٢٩	٦٤,٦٠٠
المجموع	٢٩٢,٢١٤,١٩٧	٣٢٩,٩٩٦,٦٧٩	٦٧٣,٧٢٩	٧٧٨,٠٢٠	٢٩٢,٨٨٧,٩٢٦	٣٣٠,٧٧٤,٦٩٩
ينزل: الإيرادات المؤجلة	٢٩,٥٤٩,٧٤١	٣١,١٩٠,٦٥٩	٥٦,٣٣٤	٦٥,٨٥٤	٢٩,٦٠٦,٠٧٥	٣١,٢٥٦,٥١٣
الإيرادات المعلقة	٤٠٣,٠١٣	٣٩٥,٢٥٥	-	-	٤٠٣,٠١٣	٣٩٥,٢٥٥
مخصص التدني	٦,٥٣٨,٩٣٠	٧,٢٩٩,٩٩٥	٣٧٤	٣٧٤	٦,٥٣٩,٣٠٤	٧,٣٠٠,٣٦٩
صافي ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى	٢٥٥,٧٢٢,٥١٣	٢٩١,١١٠,٧٧٠	٦١٧,٠٢١	٧١١,٧٩٢	٢٥٦,٣٣٩,٥٣٤	٢٩١,٨٢٢,٥٦٢

بلغت ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات والإجارة المنتهية بالتمليك غير العاملة ١٢٣٨٠.١٦٥ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ أي ما نسبته ٢٤٩% من رصيد ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات والإجارة المنتهية بالتمليك، مقابل ١٢٣٨٠.١٦٥ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ أي ما نسبته ٢٤٩% من رصيد ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات والإجارة المنتهية بالتمليك.

بلغت ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات والإجارة المنتهية بالتمليك غير العاملة بعد تنزيل الإيرادات المعلقة ٨٢٩٨.٤٤٨ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ أي ما نسبته ١٧٨% من رصيد ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات والإجارة المنتهية بالتمليك، مقابل ١١٩٧٥.٢٥٧ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ أي ما نسبته ٢٤١% من رصيد ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات والإجارة المنتهية بالتمليك.

بلغ رصيد صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار وفقاً لقانون البنوك فقرة (٥٥) ١٠.٦٩.١٨٤ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥، مقابل ٩.٤٨.٦٦٣ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤. بينما بلغ مخصص تدني التسهيلات المشتركة المحتسب وفقاً لتعليمات البنك المركزي على أساس المحفظة (تحت المراقبة) ٢٧.٢٥٣ دينار، وبلغ مخصص تدني التسهيلات المشتركة تم احتسابه على أساس المعامل الواحد (غير العاملة) ٦.٢٦٨.٦٧٧ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥، مقابل ١.٧٣.٠٧ دينار و ٧.١٩٢.٦٨٨ دينار على التوالي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

بلغت ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات الممنوحة للحكومة الأردنية الهاشمية وبكفالتها ٢١.٣٥٠.٩٩٦ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ أي ما نسبته ٧٢٩% من رصيد ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات، مقابل ٢١.٣٥٠.٩٩٦ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ أي ما نسبته ٦٤٥% من رصيد ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات.

الإيرادات المعلقة:

فيما يلي الحركة على الإيرادات المعلقة:

مشترك					
٣١ كانون الأول ٢٠١٤			٣١ آذار ٢٠١٥		
(مدققة)			(مراجعة غير مدققة)		
المجموع	الشركات الكبرى	أفراد	المجموع	الشركات الكبرى	أفراد
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٣٩٤,٥١٥	٣٨٤,٠٠٧	١٠,٥٠٨	٣٩٥,٢٥٥	٣٦٤,٦٨٨	٣٠,٥٦٧
١٩٢,٦٢٦	١٧٠,٨٨٤	٢١,٧٤٢	٨,٨٧٥	٦٢٦	٨,٢٤٩
١٩١,٨٨٦	١٩٠,٢٠٣	١,٦٨٣	١,١١٧	٢٨٠	٨٣٧
٣٩٥,٢٥٥	٣٦٤,٦٨٨	٣٠,٥٦٧	٤٠٣,٠١٣	٣٦٥,٠٣٤	٣٧,٩٧٩

الرصيد في بداية الفترة / السنة

يضاف: الإيرادات المعلقة خلال الفترة/ السنة

يتزل: الإيرادات المعلقة المحولة للإيرادات

الرصيد في نهاية الفترة / السنة

(٨) قروض غير محولة - بالصافي

يتضمن هذا البند قروض غير محولة وفقاً لصيغ التمويل المعتمدة والمقبولة شرعاً وقد أصدرت هيئة الرقابة الشرعية للبنك فتوى تقرر أن القروض التي لم يتم تحويلها تبقى لحساب المساهمين حتى تسديدها أو تحويلها ولا تدخل في الوعاء المشترك وأما ما يحصل من اقتساط هذه القروض فيتم اعتبارها حق للمساهمين حتى يعاد استثمارها في الوعاء المشترك.

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

ذاتية					
٣١ كانون الأول ٢٠١٤			٣١ آذار ٢٠١٥		
(مدققة)			(مراجعة غير مدققة)		
المجموع	الشركات الكبرى	أفراد	المجموع	الشركات الكبرى	أفراد
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
١,٢٧٢,٢٣٩	١,١٦٩,٤٩٨	١٠٢,٧٤١	١,٢٧٢,٢٣٩	١,١٦٩,٤٩٨	١٠٢,٧٤١
٧,١١٢	٧,١١٢	-	٧,١١٢	٧,١١٢	-
١,١٤١,٠٨٢	١,١٤١,٠٨٢	-	١,١٤١,٠٨٢	١,١٤١,٠٨٢	-
١٢٤,٠٤٥	٢١,٣٠٤	١٠٢,٧٤١	١٢٤,٠٤٥	٢١,٣٠٤	١٠٢,٧٤١

إجمالي القروض غير المحولة

يتزل: الإيرادات المعلقة

يتزل: مخصص تدلي القروض غير المحولة

صافي قروض غير محولة

مُخصّص تدني القروض غير المحولة

فيما يلي الحركة على مُخصّص التدني:

الشركات الكبرى	
٣١ آذار	٣١ كانون الأول
٢٠١٥	٢٠١٤
دينار	دينار
(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)
١,١٤١,٠٨٢	١,١٤١,٠٨٢
-	-
-	-
-	-
١,١٤١,٠٨٢	١,١٤١,٠٨٢

الرصيد في بداية الفترة / السنة

المخصّص المأخوذ

ينزل: ما تم رده الى الارباح

المستخدم خلال الفترة / السنة (التمويلات المشطوبة)

الرصيد في نهاية الفترة / السنة

بلغ اجمالي احتياطي المخاطر المصرفية العامة إزاء الذمم والتمويلات الذاتية ٣٠٠.٠٠٠ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ (مقابل ٣٠٠.٠٠٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤).

لا يوجد مخصصات إنتفت الحاجة إليها نتيجة تسويات أو تسديد ديون وحولت إزاء ذمم وتمويلات أخرى كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

بلغ رصيد مخصص تدني التسهيلات الذاتية والمحتسب على اساس العمل الواحد ٢٩٨٥٥ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ (مقابل ٢٥٢١٧ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤).

الإيرادات المعلقة

ذاتي		
٣١ آذار ٢٠١٥		
(مراجعة غير مدققة)		
المجموع	الشركات الكبرى	الافراد
دينار	دينار	دينار
٧,١١٢	٧,١١٢	-
-	-	-
-	-	-
٧,١١٢	٧,١١٢	-

الرصيد في بداية الفترة / السنة

يضاف: الإيرادات المعلقة خلال الفترة

ينزل: ما تم رده الى الارباح

الرصيد في نهاية الفترة / السنة

ذاتي		
٣١ كانون الأول ٢٠١٤		
(مدققة)		
المجموع	الشركات الكبرى	الافراد
دينار	دينار	دينار
٧,١١٢	٧,١١٢	-
-	-	-
-	-	-
٧,١١٢	٧,١١٢	-

الرصيد في بداية الفترة / السنة

يضاف: الإيرادات المعلقة خلال الفترة

ينزل: ما تم رده الى الارباح

الرصيد في نهاية الفترة / السنة

(٩) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال حقوق اصحاب حسابات الاستثمار المشترك

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

مشتركة	
٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤
دينار مراجعة خبير ٢٠٢٠.١	دينار (مدققة)
٢,٩٦٦,٠٢٢	٣,٣٤٠,٢٤٦
٢,٩١٦,٦٤٩	٢,٨٧٢,٣٧٢
٥,٨٨٢,٦٧١	٦,٢١٢,٦١٨
١٠٦,٧٧٤	١٠٦,٧٧٤
١٠٦,٧٧٤	١٠٦,٧٧٤
٥,٩٨٩,٤٤٥	٦,٣١٩,٣٩٢

موجودات مالية متوفر لها اسعار سوقية:

اسهم شركات

صكوك اسلامية

مجموع موجودات مالية متوفر لها اسعار سوقية

موجودات مالية غير متوفر لها اسعار سوقية:

اسهم شركات

مجموع موجودات مالية غير متوفر لها اسعار سوقية

مجموع موجودات مالية من خلال حقوق اصحاب حسابات الاستثمار المشترك

بلغت الموجودات المالية التي تظهر بالتكلفة بسبب عدم امكانية تحديد قيمتها العادلة ١٠٦,٧٧٤ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ وكما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

(١٠) استثمارات في شركة حليفة

استثمار في رأس مال شركة حليفة (مشتركة):

نسبة المساهمة	الدولة	طبيعة النشاط	٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤
			دينار (مراجعة غير مدققة)	دينار (مدققة)
٢٥%	الأردن	صناعية	٣٦٣,٤٦٥	٣٦٧,٢٥٣

الشركة الأردنية لتجهيز الأسمدة

(١١) موجودات اجارة متنبية بالتملك - بالمقابل.

المجموع			ذاتية			مشتركة		
صافي القيمة	الاستهلاك المتراكم	النكافة	صافي القيمة	الاستهلاك المتراكم	النكافة	صافي القيمة	الاستهلاك المتراكم	النكافة
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
موجودات اجارة متنبية بالتملك - عقارات			موجودات اجارة متنبية بالتملك - عقارات			موجودات اجارة متنبية بالتملك - آلات		
١٦٦,٦٧٣,٨٨٠	(٣٣,٨٣٧,٨٦٦)	٢٠٠,٥١١,٧٤٦	٣,٣٣٣,٨٠٠	(٤٤٨,٦٨١)	٣,٧٨٢,٠٨١	١٦٣,٣٤٠,٠٨٠	(٣٣,٣٨٩,٥٨٥)	١٩٦,٧٢٩,٦٦٥
٧,٩١٤,٠٣٢	(٥,٣٨٨,٢٧٥)	١٣,٣٠٦,٣٠٧	-	-	-	٧,٩١٤,٠٣٢	(٥,٣٨٨,٢٧٥)	١٣,٣٠٦,٣٠٧
١٧٤,٥٨٧,٩١٢	(٣٩,٢٢٦,١٤١)	٢١٣,٨١٤,٠٥٣	٣,٣٣٣,٨٠٠	(٤٤٨,٦٨١)	٣,٧٨٢,٠٨١	١٧١,٢٥٤,١١٢	(٣٨,٧٧٧,٨٦٠)	٢١٠,٠٣١,٩٧٢
المجموع								

المجموع			ذاتية			مشتركة		
صافي القيمة	الاستهلاك المتراكم	النكافة	صافي القيمة	الاستهلاك المتراكم	النكافة	صافي القيمة	الاستهلاك المتراكم	النكافة
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
موجودات اجارة متنبية بالتملك - عقارات			موجودات اجارة متنبية بالتملك - عقارات			موجودات اجارة متنبية بالتملك - آلات		
١٥٧,٨٦٩,٢٥٨	(٣٠,٢٣٨,٩٥٠)	١٨٨,١٠٨,٢٠٨	٣,٢٥٩,٨٣٨	(٣٩١,٨٧٠)	٣,٦٥١,٧٠٨	١٥٤,٦٠٩,٤٢٠	(٣٩,٨٤٧,٠٨٠)	١٨٤,٤٥٦,٥٠٠
٨,٩٥٦,٣٦١	(٥,٣٥٦,٢٩١)	١٤,٣١٢,٥٥٢	-	-	-	٨,٩٥٦,٣٦١	(٥,٣٥٦,٢٩١)	١٤,٣١٢,٥٥٢
١٦٦,٨٢٥,٥١٩	(٣٥,٥٩٥,٢٤١)	٢٠٢,٤٢٣,٧٦٠	٣,٢٥٩,٨٣٨	(٣٩١,٨٧٠)	٣,٦٥١,٧٠٨	١٦٣,٥٦٥,٦٨١	(٣٥,٢٠٣,٣٧١)	١٩٨,٧٦٩,٠٥٢
المجموع								

٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (مُدققة)

بلغ اجمالي اقساط الاجارة المستحقة ٢٠١٤.١٧٣ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥. مقابل ١٥٧,٨٢٦ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤. علماً بأنه تم اظهار ارصدة الاجارة المستحقة من ضمن ذمم البيع المؤجلة والذمم الاخرى (ايضاح ٧).

بلغت الاجارة المتنبية غير العاملة ٢٩١,٣٧٢ دينار اي ما نسبته ٢٠.١٥٪ من رصيد الاجارة المتنبية بالتملك كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

(١٢) موجودات اخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤	
دينار	دينار	
(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)	
٤,٣٥٣	٧,٥٤٨	شيكات للتحصيل
٣,٧٥٢,٢١٩	٣,٧٩٠,٤٨٤	الموجودات التي آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون مستحقة
١,٣٢٤,٣٨٨	٨٨٩,٢٧٠	مصاريف مدفوعة مقدماً
١٧٢,١٢١	١١٢,٥٨٥	ايرادات مستحقة وغير مقبوضة
٤٢,٢١٥	٤٣,٤٩٥	مخزون القرطاسية والمطبوعات
١٨٧,٣٢٢	١٨٧,٠٥٦	امانات ضريبة دخل
-	٤٦,٥٦٥	معاملات في الطريق
٦٧٥,٤٧٧	٥٤٨,٧١٣	اخرى
٦,١٦٣,٠٩٥	٥,٦٢٥,٧١٦	المجموع

فيما يلي ملخص الحركة على الموجودات التي آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون مستحقة:

٣١ آذار ٢٠١٥		٣١ كانون الأول ٢٠١٤	
عقارات مستملكة ذاتية	عقارات مستملكة مشتركة	المجموع	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار
		(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)
٩٧٠,٣٨٥	٢,٨٢٠,٠٩٩	٣,٧٩٠,٤٨٤	١,٣٤٧,٠٩٩
-	-	-	٢,٨٢٠,٠٩٩
٣٣,٢٦٥	-	٣٣,٢٦٥	٣٩٣,٣٥٧-
-	-	-	١٦,٦٤٣
-	-	-	-
٩٣٧,١٢٠	٢,٨٢٠,٠٩٩	٣,٧٥٧,٢١٩	٣,٧٩٠,٤٨٤
الرصيد في بداية السنة/الفترة			
اضافات			
استيعادات			
المحرر من مخصص تدني موجودات مستملكة			
تحويل بين الموجودات			
الرصيد في نهاية السنة/الفترة			

تتطلب تعليمات البنك المركزي الاردني التخلص من العقارات الى الت ملكيتها الى البنك خلال فترة اقصاها سنتين من تاريخ الاحالة، وللبنك المركزي الاردني في حالات استثنائية ان يمدد هذه المدة لسنتين متتاليتين كحد اقصى.

(١٣) حسابات البنوك والمؤسسات المصرفية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٥				٣١ كانون الأول ٢٠١٤
(مراجعة غير مدققة)			(مدققة)	
داخل المملكة	خارج المملكة	المجموع	المجموع	
دينار	دينار	دينار	دينار	
-	١١٠,٤٢٣	١١٠,٤٢٣	٨٨,١٢١	حسابات جارية
-	١١٠,٤٢٣	١١٠,٤٢٣	٨٨,١٢١	المجموع

(١٤) حسابات العملاء الجارية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٥					حسابات جارية المجموع
(مراجعة غير مدققة)					
افراد	شركات كبرى	مؤسسات صغيرة ومتوسطة	الحكومة والقطاع العام	المجموع	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
٦٢,٥٤٤,٩٨٢	١٠,٨٨٧,٤٤٩	١٠,٨٠١,٣٩٨	٣,٠٤٧,٢٦٧	٨٧,٢٨١,٠٩٦	
٦٢,٥٤٤,٩٨٢	١٠,٨٨٧,٤٤٩	١٠,٨٠١,٣٩٨	٣,٠٤٧,٢٦٧	٨٧,٢٨١,٠٩٦	

٣١ كانون الأول ٢٠١٤					حسابات جارية المجموع
(مدققة)					
افراد	شركات كبرى	مؤسسات صغيرة ومتوسطة	الحكومة والقطاع العام	المجموع	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
٥١,٠٥٨,٣٣٤	٥,٥٦٠,٠٤٨	١١,٦٦٦,٠٩٦	١,٨٦٥,٠١٠	٧٠,١٤٩,٤٨٨	
٥١,٠٥٨,٣٣٤	٥,٥٦٠,٠٤٨	١١,٦٦٦,٠٩٦	١,٨٦٥,٠١٠	٧٠,١٤٩,٤٨٨	

- بلغت ودائع القطاع العام داخل المملكة ٣٠٤٧٢٦٧ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ اي ما نسبته ٣٤٩% من إجمالي حسابات العملاء الجارية مقابل ١٨٦٥٠١٠ دينار اي ما نسبته ٢٦٦٪ من إجمالي حسابات العملاء الجارية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

- بلغت الحسابات المحجوزة (مقيدة السحب) ٧٧١٥٢٣ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ اي ما نسبته ٨٨.٠% من إجمالي حسابات العملاء الجارية مقابل ١٩٦١٧٣٧ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ اي ما نسبته ٢٨٠% من إجمالي حسابات العملاء الجارية.

- بلغت الحسابات الجامدة ٧٢١٤٢٠٨ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ مقابل ٣٦٦٠٥٢٢ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

(١٥) مخصصات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٥				
(مراجعة غير مدققة)				
رصيد بداية السنة	المكون خلال السنة	المستخدم خلال السنة	ما تم رده الى الايرادات	رصيد نهاية السنة
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٢٣,٨١٨	-	-	-	٢٣,٨١٨
٦٠,٧٨٥	-	-	-	٦٠,٧٨٥
٨٤,٦٠٣	-	-	-	٨٤,٦٠٣

مخصص تعويض نهاية الخدمة
مخصص قضايا مقامة ضد البنك
المجموع

٣١ كانون الأول ٢٠١٤				
(مدققة)				
رصيد بداية السنة	المكون خلال السنة	المستخدم خلال السنة	ما تم رده الى الايرادات	رصيد نهاية السنة
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٢٣,٨١٨	-	-	-	٢٣,٨١٨
٦٠,٧٨٥	-	-	-	٦٠,٧٨٥
٨٤,٦٠٣	-	-	-	٨٤,٦٠٣

مخصص تعويض نهاية الخدمة
مخصص قضايا مقامة ضد البنك
المجموع

(١٦) مخصص ضريبة الدخل

أ - مخصص ضريبة الدخل

ان الحركة على مخصص ضريبة دخل البنك هي كما يلي :

٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤
دينار	دينار
(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)
٢١,٠٢١	-
١٤٥,٠٨٠	٣٢,٥٧٥
-	١١,٥٥٤-
١٦٦,١٠١	٢١,٠٢١

رصيد بداية السنة / الفترة
ضريبة الدخل المستحقة
ينزل : تسويات سنوات سابقة
رصيد نهاية السنة / الفترة

ب- إن مصروف ضريبة الدخل الظاهر في قائمة الدخل الموحدة المرحلية يتكون مما يلي:

٢٠١٥ آذار ٣١	٢٠١٤ آذار ٣١
دينار	دينار
(مراجعة غير مدققة)	
(١٤٥,٠٨٠)	٣١,٢٩٠
(١٤٥,٠٨٠)	٣١,٢٩٠
المجموع	

تم الحصول على مخالصة نهائية من دائرة ضريبة الدخل والمبيعات حتى عام ٢٠١٣. تم تقديم كشوفات الضريبة للأعوام ٢٠١٢، ٢٠١١ و ٢٠١٣ للشركات التابعة ولم يتم تدقيقها من قبل دائرة ضريبة الدخل والمبيعات لتاريخه.

ج- ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤				
رصيد بداية الفترة	المبالغ المحررة	المبالغ المضافة	رصيد نهاية الفترة	الضريبة الموجلة	الضريبة الموجلة
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
				مراجعة غير مدققة	مدققة
٢٣,٨١٨	-	-	٢٣,٨١٨	٨,٣٣٦	٨,٣٣٦
٦٠,٧٨٥	-	-	٦٠,٧٨٥	٢١,٢٧٥	٢١,٢٧٥
٣٤٣,٤٤١	-	-	٣٤٣,٤٤١	١٢٠,٢٠٤	١٢٠,٢٠٤
١,١٠٠,٠٠٠	-	-	١,١٠٠,٠٠٠	٣٨٥,٠٠٠	٣٨٥,٠٠٠
١,٥٢٨,٠٤٤	-	-	١,٥٢٨,٠٤٤	٥٣٤,٨١٥	٥٣٤,٨١٥

المجموع

مخصص تعويض نهاية الخدمة

مخصص قضايها مقامة ضد البنك

مخصص تدني موجودات مستملكة

مخصص تدني تسهيلات ائتمانية

(١٧) مطلوبات اخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤	
دينار	دينار	
(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)	
١,٣٠٤,١٥٢	١,٠٤٢,١٣٠	مصاريف مستحقة وغير مدفوعة
١,٦٤٣,٧٦٧	١,٦٥٥,٧٣٣	شيكات مدير
٦٥٠,٩٧٥	٦٥٠,٩٧٥	امانات الشركة المترابطة
١,١٥٢,٥٨٦	١,٨٢٣,٩١٩	امانات مساهمين وامانات عملاء
٥,٧٠٠,١٩٣	٥,٧٣٦,٤٢٥	حصة العملاء من ارباح الاستثمار المشترك
٨,٤١٩	٨,٧٣٨	دائنو وساطة مالية
٥,٩٤١,٩٢٥	١١,٧٠٨,٣٢٩	امانات مؤقتة
٧٢,٨٨٥	-	معاملات في الطريق
٦٨٩,٢٧٣	٧٤٨,٤٠٨	اخرى
١٧,١٦٤,١٧٥	٢٣,٣٧٤,٦٥٧	المجموع

(١٨) حسابات الاستثمار المشترك

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٥				
(مراجعة غير مدققة)				
افراد	شركات كبرى	مؤسسات صغيرة ومتوسطة	حكومة وقطاع عام	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٢٥,١٧٩,٥٨٩	٧٩٥,٣٠٢	٦٦٠,٩٣٦	-	٢٦,٦٣٥,٨٢٧
٢٧٦,٥٤٢,٤٣٧	٦٩,٦٥٤,٣٧٢	٢٠,٣٥٨,١٩٧	٤٢,٣٣٢,٦٥٧	٤٠٨,٨٨٧,٦٦٣
٣٠١,٧٢٢,٠٢٦	٧٠,٤٤٩,٦٧٤	٢١,٠١٩,١٣٣	٤٢,٣٣٢,٦٥٧	٤٣٥,٥٢٣,٤٩٠
٢,٥٧٥,٥٨٧	٦٣١,٤٧٩	١٨٥,٨٩٧	٣٨٢,٢٨٠	٣,٧٧٥,٢٤٣
٣٠٤,٢٩٧,٦١٣	٧١,٠٨١,١٥٣	٢١,٢٠٥,٠٣٠	٤٢,٧١٤,٩٣٧	٤٣٩,٢٩٨,٧٣٣

حسابات التوفير

حسابات لاجل

المجموع

حصة المودعين من عوائد الاستثمار

اجمالي حسابات الاستثمار المشترك

٣١ كانون الأول ٢٠١٤				
(مدققة)				
افراد	شركات كبرى	مؤسسات صغيرة ومتوسطة	حكومة وقطاع عام	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٢٤,٣٤٥,١٣٢	١,٤٦١,٨٣٩	٣٤٧,١٣٧	-	٢٦,١٥٤,١٠٨
٢٥٥,٤٢٥,٦٧٨	٦٤,٩٢٥,٢١٥	١٤,٦٩٢,١٤٤	٣٧,٥٦٥,٢٠١	٣٧٢,٦٠٨,٢٣٨
٢٧٩,٧٧٠,٨١٠	٦٦,٣٨٧,٠٥٤	١٥,٠٣٩,٢٨١	٣٧,٥٦٥,٢٠١	٣٩٨,٧٦٢,٣٤٦
١٠,٤٧٩,٨٥١	٢,٦١٨,٧٨٥	٥٨٩,٩٥٠	١,٥٠٧,١٤٩	١٥,١٩٥,٧٣٥
٢٩٠,٢٥٠,٦٦١	٦٩,٠٠٥,٨٣٩	١٥,٦٢٩,٢٣١	٣٩,٠٧٢,٣٥٠	٤١٣,٩٥٨,٠٨١

حسابات التوفير

حسابات لاجل

المجموع

حصة المودعين من عوائد الاستثمار

اجمالي حسابات الاستثمار المشترك

- تشارك حسابات الاستثمار المطلقة بالارباح بناء على الأوزان التالية:

- من ٣٠٪ الى ٤٥٪ من أدنى رصيد حسابات التوفير بالدينار الأردني

- ٢٠٪ من أدنى رصيد حسابات التوفير بالعملة الاجنبية.

- من ٤٥٪ الى ٩٠٪ من معدل رصيد حسابات الأجل بالدينار الاردني.

- من ١٨٪ الى ٤٣٪ من معدل رصيد حسابات الأجل بالعملة الاجنبية.

- بلغت النسبة العامة للارباح على الدينار للربع الأول من العام ٢٠١٥ (٣٥٩٪) مقابل ما نسبته (٤٢٥٪) في السنة السابقة.

- بلغت النسبة العامة للارباح على الدولار الأمريكي للربع الأول من العام ٢٠١٥ (٩٧٪) مقابل ما نسبته (١٠٣٪) في نفس السنة السابقة.

- بلغت حسابات الاستثمار المشتركة للحكومة و القطاع العام ٤٢٧١٤٩٣٧ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ اي ما نسبته ٩٧٢٪ من اجمالي حسابات الاستثمار المشتركة، مقابل ٣٩٠٧٢٣٥٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ اي ما نسبته ٩٤٣٪ من اجمالي حسابات الاستثمار المشترك .

- بلغت الحسابات المحجوزة (مقيدة السحب) كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ مبلغ ٥٠٧٦٥٤ مقابل ٤١٠٥٥٢ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ .

(١٩) صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار

ان الحركة على صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (مراجعة غير مدققة)	
٦,١٨٤,٧١٦	٩,٤٨٦,٤٦٣	رصيد بداية الفترة/ السنة
٤,٧١٨,٦١٠	٨٩٦,٤٩٤	يضاف: المحول من ايرادات الاستثمار المطلقة خلال الفترة/ السنة
٣,٥٤٤	-	يطرح: ديون معدومة
١,٤١٣,٣١٩	٣١٣,٧٧٣	يطرح: ضريبة الدخل المستحقة
٩,٤٨٦,٤٦٣	١٠,٠٦٩,١٨٤	رصيد نهاية الفترة/ السنة

- إن رصيد صندوق مواجهة المخاطر يؤول الى صندوق الزكاة في حالة التصفية .
- بلغت النسبة المقتطعة ١٠٪ بموجب موافقة البنك المركزي الاردني اعتبارا من أول كانون الثاني ٢٠١٥ (٢٠١٤: ١٥٪)

ان رصيد صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار موزع كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (مراجعة غير مدققة)	
٩,٤٨٦,٤٦٣	١٠,٠٦٩,١٨٤	رصيد نهاية الفترة/ السنة
١١٣,٨٩٣	١١٧,٦٨٠	مقابل تدني ذمم إجارة منتهية بالتملك
٧,١٨٦,١٠٢	٦,٤٢١,٢٥٠	مقابل تدني ذمم البيوع المؤجلة
٢,١٨٦,٤٦٨	٣,٥٣٠,٢٥٤	الرصيد المتبقي

- يعود الرصيد المتبقي (الجزء الغير موزع) لحسابات الاستثمار المشترك .

- مخصص ضريبة صندوق مواجهة الاستثمار:

٣١ كانون الأول ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٥	
دينار (مدققة)	دينار (مراجعة غير مدققة)	
٢,١٥٦,٧٥٧	١,٦٣٩,٢٧٠	ضريبة الدخل المستحقة عن سنوات سابقة/تسويات
١,٤١٣,٣١٩	٣١٣,٧٧٣	ضريبة الدخل المستحقة على المحول من أرباح الاستثمار
١,٩٣٠,٨٠٦	٥٥٦,١٤٤	يطرح : ضريبة الدخل المدفوعة
١,٦٣٩,٢٧٠	١,٣٩٦,٨٩٩	رصيد نهاية الفترة/ السنة

- تم الحصول على مخالصة نهائية من دائرة ضريبة الدخل والمبيعات حتى نهاية عام ٢٠١٣ .

(٢٠) احتياطي معدل الأرباح

يحتفظ البنك بصفته مضارباً بحقه في اقتطاع نسبة معينة من حصص كل من المودعين والمساهمين من صافي الأرباح في الوعاء الاستثماري المشترك قبل اقتطاع حصة المضارب بغرض تثبيت معدل الأرباح لصالح المودعين والمساهمين مستقبلاً ويتم اقتطاع وحجز وصرف هذه الأموال بناء على الموافقة المسبقة من هيئة الرقابة الشرعية .

إن الحركة على رصيد احتياطي معدل الأرباح كما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٥		٣١ كانون الأول ٢٠١٤	
(مراجعة غير مدققة)		(مدققة)	
المساهمين	أصحاب حسابات الاستثمار المشترك *	المساهمين	أصحاب حسابات الاستثمار المشترك *
دينار	دينار	دينار	دينار
-	-	٧٨٥,٠٢٧	٦٦٤,٩٧٣
-	-	-	-
-	-	٧٨٥,٠٢٧-	٦٦٤,٩٧٣-
-	-	-	-
رصيد بداية السنة			
المقتطع			
(المسترد)			
رصيد نهاية السنة			

* يظهر رصيد احتياطي معدل الأرباح العائد لأصحاب الاستثمار المشترك بالصافي بعد طرح ضريبة الدخل المستحقة .

(٢١) رأس المال وخصم الإصدار

يبلغ رأس المال المكتتب به والمدفوع مبلغ ١٠٠.٠٠٠.٠٠٠ دينار موزعاً على ١٠٠.٠٠٠.٠٠٠ سهم، قيمة السهم الواحد الاسمية دينار واحد كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ .

بلغ خصم الإصدار مبلغ ١٠٠.٠٠٠ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥، وكما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

(٢٢) إيرادات البيوع المؤجلة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٥		٣١ آذار ٢٠١٤	
(مراجعة غير مدققة)		(مراجعة غير مدققة)	
مشترك	ذاتي	مشترك	ذاتي
دينار	دينار	دينار	دينار
١,٧٠٠,٠٤٥	٩,١١٠	١,٢٤٩,٧٤٦	١١,٨١٦
١٩٠,٢٧٣	-	٣٩,٦٩٥	-
٤,٤٧٣	-	٢١,٣٩٥	-
٣,٥٠٥,٨٧٦	-	٣,٢٢٠,١١٠	-
٥,٤٠٠,٦٦٧	٩,١١٠	٤,٥٣٠,٩٤٦	١١,٨١٦

الأفراد (التجزئة)-

مرايحات للأمر بالشراء

التمويلات العقارية

الشركات الكبرى-

مرايحات دولية

مرايحات للأمر بالشراء

المجموع

(٢٣) أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال حقوق أصحاب حسابات الاستثمار المشترك

إن تفاصيل هذا البند كما يلي :

مشتركة	
٣١ آذار ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٥
(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)
دينار	دينار
٢٤,٤٧٢	٣٥,٢٦٤
٢٧,٤٢٣	٧,١٦٠
-	٣٣,٥٢٨
٥١,٨٩٥	٧٥,٩٥٢

عوائد توزيعات اسهم
ارباح بيع موجودات مالية
عوائد الصكوك الاسلامية
المجموع

(٢٤) (خسائر) أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

إن تفاصيل هذا البند كما يلي:

مشتركة							
٣١ آذار ٢٠١٤				٣١ آذار ٢٠١٥			
(مراجعة غير مدققة)				(مراجعة غير مدققة)			
المجموع	ارباح موزعه	ارباح (خسائر) غير متحققة	ارباح متحققة	المجموع	ارباح موزعه	ارباح (خسائر) غير متحققة	ارباح متحققة
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٢٢,٥١٤	١٦,٤٨٩	(٦٨,٧٢١)	٧٤,٧٤٦	(٣٨,١٥٢)	١١,٣٨٥	(٥٩,٠٧١)	٩,٥٣٤
٢٢,٥١٤	١٦,٤٨٩	(٦٨,٧٢١)	٧٤,٧٤٦	(٣٨,١٥٢)	١١,٣٨٥	(٥٩,٠٧١)	٩,٥٣٤
١٤,٩٩٦	-	-	١٤,٩٩٦	٢,٧٤٢	-	-	٢,٧٤٢
٧,٥١٨	١٦,٤٨٩	(٦٨,٧٢١)	٥٩,٧٥٠	(٤٠,٨٩٤)	١١,٣٨٥	(٥٩,٠٧١)	٦,٧٩٢

اسهم شركات
المجموع
يطرح:
عمولة عقد أسهم
المجموع

(٢٥) ايرادات البنك الذاتية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٥	ايضاح
دينار	دينار	
(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	
٩٩,٥١٥	٩٢,٤٦٩	
١١,٨١٦	٩,١١٠	٢٢
١١١,٣٣١	١٠١,٥٧٩	

ايرادات موجودات اجارة منتهية بالتمليك
ايرادات البيوع المؤجلة
المجموع

(٢٦) حصة السهم من ربح الفترة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٥
دينار	دينار
(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)
٤٣٥,٦٧٢	٦٥١,١٥٤
١٠٠,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠,٠٠٠
فلس / دينار	فلس / دينار
٠,٠٠٤	٠,٠٠٧

ربح الفترة

المتوسط المرجح لعدد الأسهم

الحصة الاساسية والمخفضة للسهم من ربح الفترة

(٢٧) النقد وما في حكمه

ان تفاصيل هذا البند كما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٥
دينار	دينار
(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)
١٤٣,٦٩١,٩٤٨	٢٠٤,٩٣٣,٧٢٢
٣,٤٢٥,٦٤٣	٢,٨٢٧,٧٢٧
(٩٦٤,٩١٨)	(١١٠,٤٢٣)
(٤٩٢,٣٢٨)	(٤٩١,٦٠٩)
١٤٥,٦٦٠,٣٤٥	٢٠٧,١٥٩,٤١٧

النقد و الارصدة لدى البنك المركزي تستحق خلال ثلاثة اشهر

يضاف : ارصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة اشهر

ينزل : حسابات البنوك والمؤسسات المصرفية تستحق خلال ثلاثة اشهر

ينزل : ارصدة مقيدة السحب . ايضاح (٥)

المجموع

(٢٨) معاملات مع أطراف ذات علاقة

يدخل البنك ضمن نشاطاته الاعتيادية في معاملات مع المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة والشركات التابعة والإدارة العليا ضمن النشاطات الاعتيادية للبنك وباستخدام نسب المربحة والعمولات التجارية ، إن جميع ذمم البتوع المؤجلة والتمويلات الممنوعة للأطراف ذات العلاقة تعتبر عاملة ولم يؤخذ لها أي فخصصات وقبعا يلي ملخص المعاملات مع أطراف ذات علاقة:

كبار المساهمين	الإدارة العليا	مجلس الإدارة	* بنك دبي الاسلامي	أعضاء هيئة الرقابة الشرعية	٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)
١١٧,٠٠٠	-	-	٩٩,٤٦٢	-	٩٩,٤٦٢	٧٠,٧٤,٩٨
-	-	٢٥,٤٥٧	-	١١,٨٤٢	٣٢,٧٩٩,٢٤٢	٢٢,٨٧٩,٨٣٩
-	-	-	-	٨,٩٩٨	١٢٣,٣٧٨	٢٣٢,٦١٧
-	-	-	-	-	١,٠٨٦,٨٢١	١,١٦٨,٩٠٩
-	-	-	-	-	-	١٢٠,٦٤٩
١١٧,٠٠٠	-	-	-	-	١١٧,٠٠٠	١١٧,٠٠٠
٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٤	٣١ آذار ٢٠١٤
(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)
٧,٣٦٢	٣١,٠٣٨٤	-	-	-	-	٧,٣٦٢
٣٤٢,٢٢٣	٣٤٤,٩٤١	٧,٠٩٣	-	-	-	٣٤٢,٢٢٣
٣٤,٩٣٦	٤٧,٤٦٣	٤,٩٦٣	-	-	-	٣٤,٩٣٦
٧٤,٢٥٠	٧٥,١٧١	-	-	-	-	٧٤,٢٥٠

بنود داخل قائمة المركز المالي الموحدة:

أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
حسابات الاستثمار المملوكة والحسابات الجارية
ذمم بيع مؤجلة والتمويلات
موجودات اجارة متبعية بالتمليك
حسابات البنوك والمؤسسات المصرفية

بنود خارج قائمة المركز المالي الموحدة:

كفالات

عناصر قائمة الدخل الشامل الموحدة:

أرباح موزعة
رواتب ومكافآت
تقانات
أرباح واستثمارات ادارية

* بنك دبي الاسلامي مساهم في الشركة الأم لبنك الأردن دبي الاسلامي.

بلغت ادنى نسبة مريحة تقاضها البنك ٢٠١٦٪ وأعلى نسبة مريحة ٢٠١٩٪.

بلغت نسبة تمويل موجودات اجارة متبعية بالتمليك التي تقاضها البنك ٢٠١٨٪.

بلغت أدنى نسبة توزيع للأرباح بالدينار ٢٠١٢٪ وأعلى نسبة للتوزيع ٢٠١٣٪.

بلغت رواتب ومكافآت الادارة التنفيذية العليا ٢٠١٢ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ مقابل ٢٢٧,٣٨٣ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٤.

(٢٩) معلومات عن قطاعات البنك

أ. معلومات عن أنشطة البنك-

يتم تنظيم البنك لغراض إدارة من خلال ثلاثة قطاعات أعمال رئيسية :

حسابات الأفراد -

تشمل متابعة حسابات الاستثمار المشترك ودعم البيع الموجة والتمويلات والخدمات المصرفية الأخرى الخاصة بالأفراد.

حسابات المؤسسات -

تشمل متابعة حسابات الاستثمار المشترك ودعم البيع الموجة والتمويلات والخدمات المصرفية الأخرى الخاصة بالعملاء من المؤسسات.

الغريبة -

يشمل هذا القطاع تقديم خدمات التداول والغريبة وإدارة أموال البنك.

فيما يلي معلومات قطاعات أعمال البنك موزعة حسب الأنشطة

٢٠١٤ آذار ٣١	٢٠١٥ آذار ٣١	أخرى	الغريبة	المؤسسات	الأفراد
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٤,٨٧٩,٦٠٨	٦,٠٧٨,٨٦٧	٣٦,٧٥٥	(٤,٥٥٧٤)	٣,٧٨٣,٤٠٧	٧,٦٦٤,٧٧٩
(١,١٠٠,٧٤٤)	(٨٩٦,٤٩٤)	(٨٩٦,٤٩٤)	-	-	-
٤٢٥,٠٠٠	-	-	-	-	-
٤,٢٠٣,٨٦٤	٥,١٨٩,٣٧٣	(٨٥٩,٧٣٩)	(٤,٥٥٧٤)	٣,٧٨٣,٤٠٧	٧,٦٦٤,٧٧٩
(٣,٧٩٩,٤٨٧)	(٤,٣٨٦,١٣٩)	(٣,٦١٢,٣٩٤)	(١٦٢,٣١٦)	(١٦٥,١٩٦)	(٤٤٦,٣٣٣)
٤,٤,٣٨٢	٧٩٦,٧٣٤	(٤,٤٧٢,١٣٣)	(٥٦٧,٨٩٠)	٣,٦١٨,٧١١	٧,٣١٨,٠٤٦
٣١,٢٩٠	(١٤٥,٠٨٠)	(١٤٥,٠٨٠)	-	-	-
٤٣٥,٦٧٢	٦٥١,١٥٤	(٤,٦١٧,٧١٣)	(٥٦٧,٨٩٠)	٣,٦١٨,٧١١	٧,٣١٨,٠٤٦
٢٠١٤ كانون الأول ٣١	٢٠١٥ آذار ٣١				
(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)				
٤٧٦,٥٧٦,٨٥٢	٤٤٧,٠٤٨,١١٢	-	٢٥,١٤٨,٣١١	٢١,١٥١,٤٨٦	٢١١,٧٤٨,٣١٥
١٨١,٢٢٢,٨٢٤	٢٤٧,٧٢٥,٦١٥	٣٩,٩٦٤,١٦٦	٢٠,٧٧١,٤٤٩	-	-
٦٥٢,٧٩٩,١٧٦	٦٩٤,٧٧٣,٧٧٧	٣٩,٩٦٤,١٦٦	٢٣٦,٩٠٩,٧٦٠	٧١,١٥١,٤٨٦	٢١١,٧٤٨,٣١٥
٥٠١,٣٠٤,٤٢٠	٥٤٧,٧٨٣,٠١٥	-	٦٤,٦٧٠,٤٦٩	٨٦,٨٠٣,٣٨٨	٣٩١,٣٠٩,١٥٨
٢٦,٠٤٢,٣٨٨	٢,٠٨٦,٦٩٠	٢,٠٨٦,٦٩٠	-	-	-
٥٢٧,٣٤٦,٨٠٨	٥١٢,٦٦٩,٧٠٥	٢٠,٨٨٦,٦٩٠	٦٤,٦٧٠,٤٦٩	٨٦,٨٠٣,٣٨٨	٣٩١,٣٠٩,١٥٨
٢٠١٤ آذار ٣١	٢٠١٥ آذار ٣١				
(مراجعة غير مدققة)					
٩٨٢,١٦٨	١,٣١٥,٠٠١				
٤٧٦,٤٥٠	٥٠٧,٧٦٦				

إجمالي الإيرادات (مشتركة وذاتية)
حصة صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار من إيرادات اصحاب
حسابات الاستثمار المشتركة
(المسترد) المنتفع من احتياطي معدل الخراج
نتائج أعمال القطاع
مصاريف غير موزعة
الربح للفترة قبل الضريبة
ضريبة الدخل
الربح للفترة

موجودات القطاع
موجودات غير موزعة
مجموع الموجودات
مطلوبات القطاع
مطلوبات غير موزعة
مجموع المطلوبات

مصاريف رأسمالية
استهلاكات وأعطيات

معلومات التوزيع الجغرافي.

يمثل هذا الايضاح التوزيع الجغرافي لاعمال البنك، بمارس البنك نشاطاته بشكل رئيسي في المملكة التي تمثل الاعمال المحلية. فيما يلي توزيع ايرادات وموجودات البنك ومصاريفه الراسمالية حسب القطاع الجغرافي

٣١ كانون الأول ٢٠١٤			٣١ آذار ٢٠١٥		
(مدققة)			(مراجعة غير مدققة)		
الاجمالي	خارج المملكة	داخل المملكة	الاجمالي	خارج المملكة	داخل المملكة
٦٥٧,٧٩٩,٦٧٦	٢٥,٧٥٩,٠٧٦	٦٣٢,٠٤٠,٦٠٠	٦٩٤,٧٧٣,٧٢٧	٢١,٥٧٥,٩٣٤	٦٧٣,١٩٧,٧٩٣
مجموع الموجودات					
٣١ آذار ٢٠١٤			٣١ آذار ٢٠١٥		
(مراجعة غير مدققة)			(مراجعة غير مدققة)		
الاجمالي	خارج المملكة	داخل المملكة	الاجمالي	خارج المملكة	داخل المملكة
٩٨٢,١٦٨	-	٩٨٢,١٦٨	١,٣١٥,٠٠١	-	١,٣١٥,٠٠١
٤,٨٧٩,٦٠٨	-	٤,٨٧٩,٦٠٨	٦,٠٧٨,٨٦٧	٥١,٠٤٣	٦,٠٢٧,٨٢٤
المصرفيات الراسمالية اجمالي الايرادات					

(٣٠) إدارة رأس المال

تأخذ إدارة البنك بعين الاعتبار متطلبات البنك المركزي التي تتطلب وجود أموال ذاتية كافية لتغطية نسبة محددة من الموجودات المرجحة بأوزان مخاطر تتناسب مع طبيعة التمويل الممنوح والاستثمار المباشر. ويتكون رأس المال لهذه الغاية من ما حدده البنك المركزي لاعتباره رأس مال تنظيمي (وهو رأس المال الأساسي، ورأس المال الإضافي).

ويهدف إدارة رأس المال إلى استثمار الأموال في أدوات مالية ذات مخاطر مختلفة (بين مخاطر عالية ومخاطر متدنية) وذلك لتحقيق عائد جيد وكذلك لتحقيق النسبة المطلوبة من البنك المركزي الأردني لكفاية رأس المال وهي ١٢٪.

يتم احتساب نسبة كفاية رأس المال بناء على تعليمات كفاية رأس المال للبنوك الإسلامية رقم (٥٠/٢٠١٠) الصادرة عن البنك المركزي الأردني سنداً لأحكام المادة (٩٩/ب) من قانون البنوك وفيما يلي نسبة كفاية رأس المال بالآلاف الدنانير:

٣١ كانون الأول	٣١ آذار ٢٠١٥	بنود رأس المال الاساسي
١٢٦,٢٢٧	١٢٧,٠٩٥	رأس المال المكتتب (المدفوع)
١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	خصم اصدار
(١,١٠٠)	(١,١٠٠)	الاحتياطي القانوني
٢٠,٦٣٨	٢٠,٦٣٨	الاحتياطي الاختياري
١,٩٤٣	١,٩٤٣	الإرباح المدورة
٨,١٣٧	٨,١٣٧	موجودات ألت ملكيتها للبنك
(٩٧٠)	(٩٣٧)	موجودات غير ملموسة
(١,٣٢٦)	(١,٢٩٩)	حصة البنك في رؤوس أموال البنوك والشركات مالية (٥٠٪)
(١٦٦)	(١١٨)	حصة البنك في رؤوس أموال شركات التأمين (٥٠٪)
-	-	حصة البنك من عجز صندوق مواجهة المخاطر
(٩٢٩)	(١٦٩)	رأس المال الاضافي
١,٧٣٠	١,٢٥٧	حصة البنك من احتياطي القيمة العادلة
(٢٨٠)	(٣٦٥)	احتياطي مخاطر مصرفية عامة
٢,١٧٦	١,٧٤٠	حصة البنك في رؤوس أموال البنوك والشركات مالية (٥٠٪)
(١٦٦)	(١١٨)	حصة البنك في رؤوس أموال شركات التأمين (٥٠٪)
-	-	مجموع رأس المال التنظيمي
١٢٧,٩٥٧	١٢٨,٣٥٢	مجموع الموجودات المرجحة بالمخاطر
٢٨٨,٧٩٣	٢٥٦,٢١٥	نسبة كفاية رأس المال (%)
٤٤,٣١٪	٥٠,١٠٪	نسبة كفاية رأس المال الاساسي (%)
٤٣,٧١٪	٤٩,٦٠٪	

(٣١) ارتباطات والتزامات محتملة (خارج المركز المالي)

أ. ارتباطات والتزامات انتمائية:

٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤	
دينار	دينار	اعتمادات
(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)	قبولات
٣,٧٧٤,٠٧٧	٨,٥٣٦,٧٧٨	كفالات:
٢٦٠,٢٠١	١٩٩,٤٧٦	- دفع
٣,٢٠٨,٤٧٦	٣,٢٤٥,٤٧٥	- حسن التنفيذ
١,٦٣٩,٢٤٧	١,٦٩٣,٤٢٩	- أخرى
٤٥,٢٧٠	٦٧,٥٤٨	- السقوف غير المستغلة
٧١,٧٤٨,١٩٠	٤٥,٤٧١,٤٢٢	المجموع
٨٠,٦٧٥,٤٦١	٥٩,٢١٤,١٢٨	

ب. التزامات تعاقدية:

٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ كانون الأول ٢٠١٤	
دينار	دينار	عقود استشارية
(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)	المجموع
٧٥,١٧١	٢٩٦,٩٥٨	
٧٥,١٧١	٢٩٦,٩٥٨	

تستحق الالتزامات التعاقدية المذكورة أعلاه خلال سنة.

(٣٢) القضايا المقامة على البنك

بلغت قيمة القضايا المقامة على البنك بتاريخ القوائم المالية ١٣٦,٨٢٥ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٥ مقابل ١٦٢,٦١٥ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ وذلك ضمن النشاط الطبيعي للبنك، وفي رأي الإدارة ومحامي البنك إن مخصص القضايا البالغ ٦٠,٧٨٥ دينار كاف لمواجهة الالتزامات التي قد تترتب على البنك نتيجة قضايا.

من جهة أخرى، فقد سبق أن قرر البنك في شهر تشرين الثاني من عام ٢٠١٣ التدخل في إجراءات قضائية مدنية منظورة أمام إحدى المحاكم الفيدرالية بولاية نيويورك الأمريكية تتعلق بإجراءات تنفيذ جبري لحكم قضائي صادر عن تلك المحكمة لصالح شركة أمريكية ضد مجموعة من الأشخاص والشركات التابعين لإحدى العائلات الأجنبية، وقد كان تدخل البنك هناك بقصد الخروج من نطاق قرار قضائي صدر في تلك الإجراءات القضائية بدون تبليغ البنك وبدون علمه وتقرر بموجبه اعتبار البنك مسيطراً عليه من قبل تلك العائلة الأجنبية، وسبق أن أكد مجلس إدارة البنك بعدم وجود سيطرة لتلك العائلة على إدارة البنك أو على أعماله وأنشطته أو على تسيير أي من شؤونه، هذا وقد أصدرت المحكمة الفيدرالية الجنوبية لولاية نيويورك الأمريكية قرارها بتاريخ ٢٠١٤/٨/٢١ لصالح البنك قضت بموجبه بإخراج البنك من نطاق القرار القضائي الصادر في تلك الإجراءات القضائية، وأن هذا القرار قيد النظر لدى محكمة الاستئناف الفيدرالية الثانية. وعليه، فإن البنك يستطيع متابعة ومزاولة أعماله وأنشطته المصرفية داخل الولايات المتحدة الأمريكية وإخراجها بصورة طبيعية وكاملة كالمعتاد وبدون أي قيود أو أوامر أو قرارات تحد من معاملاته وأنشطته المصرفية. بموجب قرار هيئة الرقابة الشرعية للبنك فقد تم تحميل تكاليف القضية المقامة بالخارج على الوعاء الاستثماري المشترك نظراً لأن ذلك للدفاع عن مصلحة هذا الوعاء وليس عن مصلحة المضارب (المساهمين) وحده.

(٣٣) أرقام المقارنة

تم إعادة تبويب بعض أرقام قائمة المركز المالي الموحدة لعام ٢٠١٤ لتتناسب مع تبويب أرقام قائمة المركز المالي الموحدة المرحلية الموجزة للفترة المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٥، ولم ينتج عن إعادة التبويب أي أثر على الربح وحقوق الملكية لعام ٢٠١٤.